

# EG-Konformitätserklärung

## EC Declaration of Conformity



Der Hersteller:  
*The Manufacturer*

Systemair GmbH  
Seehöfer Str. 45  
D-97944 Windischbuch  
Tel.: +49-79 30 / 92 72-0

erklärt hiermit, dass folgende Produkte:  
*certified herewith that the following products:*

Produktbezeichnung:  
*product designation*

Dachventilatoren  
*Roof fans*

Typenbezeichnung:  
*type designation*

DVS; DHS; DVSI; DVC/DVCI; DHA, DVP

Ab Baujahr:  
*Since year of manufacture*

2014

allen einschlägigen Bestimmungen der Maschinen Richtlinie RL 2006/42/EG entspricht.  
*ensure all relevant regulations of machinery directive RL 2006/42/EG.*

Die Maschine entspricht weiterhin allen Bestimmungen der Richtlinien Elektrische Betriebsmittel (2006/95/EG), Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) (2004/108/EG) und RoHS-Richtlinie 2011/65/EU sowie die ErP Richtlinie 2009/125/EG (nur gültig in EU Ländern).

*The products ensure furthermore all regulations of directives electrical equipment and electromagnetic compatibility (EMC) (2004/108/EG) and RoHS-Directive 2011/65/EU as well as ErP guideline 2009/125/EC (only valid for EU countries).*

Folgenden Bestimmungen gelten für angewandte Teile:  
*The following regulations are applied in applicable parts:*

327/2011 nur für Motorlaufradkombinationen über 125W, Motorlaufradkombinationen mit CE-Kennzeichnung die von anderen Herstellern CE gekennzeichnet wurden  
*only for fans above 125W, CE marked fans used as components are CE marked by other manufacturer*

1253/2014 nur für Ventilatoren über 30W  
*only for ventilation units above 30W*

1254/2014 nur für Wohnungslüftungsgeräte  
*only for residential units*

Folgende harmonisierte Normen wurden angewandt:  
*The following standards are used:*

DIN EN ISO 12100:2011-03 Sicherheit von Maschinen - Allgemeine Gestaltungsleitsätze - Risikobeurteilung und Risikominderung  
*Safety of machinery - General principles for design - Risk assessment and risk reduction*

EN ISO 13857:2008 Sicherheit von Maschinen - Sicherheitsabstände gegen das Erreichen von Gefahrstellen mit den oberen und unteren Gliedmaßen  
*Safety of machinery - Safety distances to prevent hazard zones being reached by upper and lower limbs*

EN 60204-1:2010 Sicherheit von Maschinen - Elektrische Ausrüstungen von Maschinen, Teil 1: Allgemeine Anforderungen  
*Safety of machinery - Electrical equipment of machines - Part 1: General requirements*

DIN EN 61000-6-1:2007 Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 6-1: Fachgrundnormen - Störfestigkeit für Wohnbereich, Geschäfts- und Gewerbebereiche sowie Kleinbetriebe  
*Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-1: Generic standards - Immunity for residential, commercial and light-industrial environments*

DIN EN 61000-6-3:2011 Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 6-3: Fachgrundnormen - Störaussendung für Wohnbereich, Geschäfts- und Gewerbebereiche sowie Kleinbetriebe  
*Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-3: Generic standards - Emission standard for residential, commercial and light-industrial environments*

Boxberg,

30.12.2014

Datum/date

  
ppa. Harald Rudelgass, Technischer Leiter  
*ppa. Harald Rudelgass, Technical director*